



# PRINCESS PATTERN

Your daily guide to life at sea

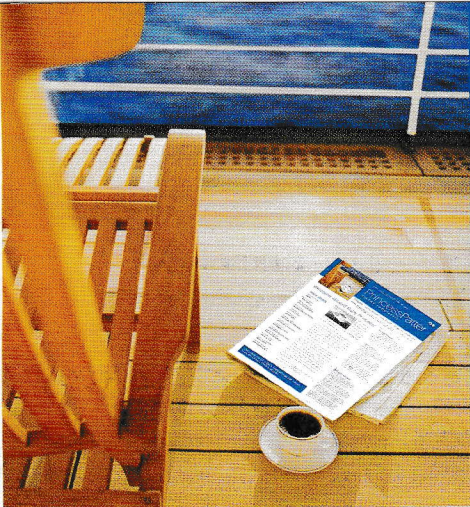
船内新聞「プリンセス・パター」

小樽 2016年7月30日(土)・ダイヤモンド・プリンセス・今夜のドレスコード: スマートカジュアル

天候: 今日の天気予報: 曇り雨 - 最高気温: 19°C (66.2°F) 最低気温: 15°C (59.0°F) ・日の出 4:25am / 日没 7:00pm

明日の天気予報: 曇り雨 - 最高気温: 23°C (73.4°F) 最低気温: 19°C (66.2°F)

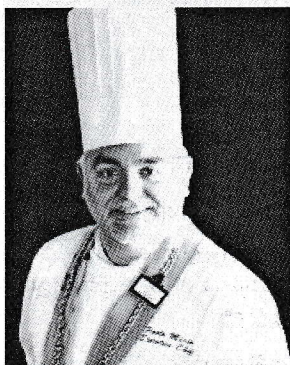
情報サイト [diamond.princess.com](http://diamond.princess.com)\*このサイトのみ無料でお持ちのノートパソコン、iPhoneなどモバイル端末から船内でご覧いただけます。



## オフィサー日誌

総料理長

パオロ・メリオ



総料理長のパオロ・メリオは、イタリア北部のコモ湖の近くで生まれました。子供時代は家業のデリカテッセンで手伝いをし、14歳のときに自宅から程近い有名なホテルの専門学校に入学しました。

わずか3年で料理の免許を取得し、1986年に最年少の乗務員としてプリンセスクルーズに参加しました。その後、2000年に総料理長に昇進しました。

休暇中は、軍艦のプラモデルを組み立てたり、ハーレーダビッドソンのオートバイに乗る事を楽しんだりしています。

by 総料理長、パオロ・メリオ

かつてニシン漁で栄えた小樽は観光客に人気のスポットです。20世紀初頭に建てられた「にしん御殿」を訪れるのも楽しいでしょうし、青山別邸も興味深い所です。1924年の貨物列車による大事故によって小樽が忘れ去られようとしていましたが、魅力的な温泉、楽しいウィンタースポーツ、歴史的建造物、そして冬季オリンピックの開催地札幌が近接していることなどによって、街は息を吹き返しました。

世界の旅を経験して思うのは、それぞれの地域の個性は料理にはっきりと表れるということです。小樽の独特の味わいも例外ではありません。小樽の自慢は新鮮な魚、ホタテ貝、カニ、イカ、そしてニシンです。北海道の郷土料理なら、サケ、野菜、豆腐を使った味噌味の石狩鍋をどうぞ。小樽へ寄港中には是非このような伝統的な料理をお試ください。また船上でも一から手をかけて調理した各地域の郷土料理をお楽しみください。

本船では155名の乗務員チームが、常に新鮮な素材を切ったり、刻んだり、焼いたり、調理したりと心を込めて皆様にごちそうをご用意しています。船上でお楽しみいただくお料理は、どれもきつと思いつきに残るものになると確信しております。バケーションとはリラックスした素晴らしい時間を楽しむ機会です。私たちは皆様に新鮮で美味しいお食事を、熱意を込め細心の注意を払って提供出来ることを誇りに思っております。ボナペティ!

### 航海日誌より

深夜過ぎ、ダイヤモンド・プリンセスは天売島から14海里の位置を左舷側に通過し、引き続き小樽へ向け南へ進みます。朝、水先人の助けを借りて防波堤の間を通過し、勝内埠頭へ向けて接岸の態勢に入ります。

夜、乗客の皆様と乗務員全員が乗船し、出港前点検が完了後出港します。その後、水先人が下船し、室蘭へ向けて、最初の内は北へその後すぐに北西へ進路を定めます。積丹岬を左舷側に通過後、ダイヤモンド・プリンセスは南西へ進路を変更いたします。

### 〈小樽〉入国審査に関するご案内

小樽への到着に際し、出入国管理局による日本の入国審査が行われます。これは必須となっており、上陸しない方も含め、全ての乗客の皆様に入国審査をお受け頂く必要がございます。入国審査の手順詳細が記載された書面をお客様の客室へお配り致しました。混雑を避ける為、全てのお客様に入国審査を受けていただく際の時間と場所が割り振られています。入国審査完了後のみ、上陸することができます。

### 本日寄港地へ出られる際のご案内

本日小樽へ出かけられる際、日本国籍のお客様は、政府発行の写真付き身分証明書(運転免許証等)とクルーズ・カード、日本国籍でないお客様は、パスポートとクルーズ・カードを必ず携帯してください。

### 小樽でのダイヤモンド・プリンセスの停泊地

勝内埠頭

寄港地でお困りの際は、ポートエージェント(船舶代理店)にご連絡ください:

ナラサキスタックス株式会社:

〒053-8522北海道苫小牧市元中野町2丁目13番24号

電話: 81-133-64-7255

4:30pm - 最終乗船

ダイヤモンド・プリンセスはまもなく出港いたします。





# 充実の船上ライフをお楽しみください



**寄港地情報: 室蘭** - ジャパニーズ・コンサルタントのノブコによる寄港地のご紹介。客室テレビからご覧になれます。(ホーム画面、またはホーム画面から→寄港地情報→今クルーズをご選択ください。)

## モーニング

7:00am- 9:00am **movies** ラジオ体操 (荒天の場合は中止)  
今日も元気な一日を!  
10分毎に繰り返し。リド 14階 中央部

8:00am **ダイヤモンド・プリンセスは小樽に到着予定です。**  
(おおよそ) 到着に際し、ギャングウェイ(下船口)の取り付けに時間が掛かります。地元当局による手続きが終了次第、船内放送が流れます。

到着 **キャラクターと一緒に写真を撮りましょう。**  
当船のプロカメラマンが撮影します。ギャングウェイ(下船口)

9:00am- 11:00am **サイレント・アートオークション** - サイレント・アートオークションは、競争入札ではありません。お好きな絵画を選び、落札出来る事を願って入札してください! 陸上のギャラリーより最大40%割引になります。アート・ギャラリー 5階 前方部

11:15am **モーニングクイズ(英語)** - クルーズ・スタッフと一緒にクイズを楽しみましょう。優勝チームには景品をプレゼント。  
エクスプローラーズ・ラウンジ 7階 中央部

## アフタヌーン

12:15pm- 1:00pm **泉の湯無料見学会**  
サンデッキ 15階 後方部

1:00pm **アトリウムにて** **スポーツ@シー: 豆袋投げ**  
クルーズ・スタッフと。アトリウム 5階

1:00pm **映画: スポットライト 世紀のスクープ(日本語字幕)**  
出演: レイチェル・マクアダムス、マーク・ラファロ、リーブ・スクレイバー  
(制限R・2時間9分) プリンセスシアター 6 & 7階 前方部

2:00pm **スポーツ@シー: ゴルフパッティングに挑戦!**  
さあ、狙いを定めて挑戦!クルーズ・スタッフと。  
プリンセス・リンクス 16階 中央部

3:00pm **アトリウムにて** **スポーツ@シー: 輪投げチャレンジ**  
狙いを定めて。集中力が試されます。  
アトリウム 5階

3:00pm- 4:00pm **ハッピーアワー: 同じ飲み物を2杯同時にご注文頂くと、片方のお飲み物が1ドルで購入でき、くじ引き券をお渡しします。**  
抽選会はクルーズの後半に開催。  
ホイールハウス・バー 7階 前方部

3:30pm- 4:30pm **アフタヌーンティー**  
インターナショナル・ダイニングルーム 6階 後方部

4:00pm- 6:00pm **無料の足跡と姿勢診断**  
ロータス・スパ 15階 前方部

4:15pm **アフタヌーンクイズ(日本語・英語)**  
クルーズ・スタッフと一緒にクイズを楽しみましょう。  
エクスプローラーズ・ラウンジ 7階 中央部

4:30pm **最終乗船! ダイヤモンド・プリンセスはまもなく室蘭に向けて出発します。**

## イブニング

5:00pm **movies** **コンサート映像: エルトン・ジョン**  
**ブリッツ・アイコン**  
(1時間4分) リド 14階 中央部

5:00pm **アトリウムにて** **優雅な夕方のメロディー**  
アンジェリック・デュオによる演奏。  
アトリウム 5階

5:00pm **ザ・ラブボート・ディスコ デッキパーティー: ラインダンス教室**  
今夜のパーティーの為にラインダンスを学びましょう。  
エクスプローラーズ・ラウンジ 7階 中央部

5:00pm- 7:00pm **無料カウンセリング: お肌の引き締め: Dr.ホアン**  
ロータス・スパ 15階 前方部

5:45pm **アトリウムにて** **ピアノメロディー**  
ピアニスト、セバスチャン・ジメネスによる演奏。アトリウム 5階

## プリンセス・クルーズキャプテンズ・サークル

メンバーシップ特典をご活用ください。  
メンバーだけのオンラインの特典をご用意しております。

[princess.com](http://princess.com)のサークルセンター・オンラインにアクセスしてください。



## ロータス・スパ

25%  
割引

### プリンセスの代表的なスパ・トリートメント

歯のホワイトニング、イオニサーミデトックス、  
コラーゲンフェイシャルセラピー、  
温かい海草マッサージ、  
カップル マッサージなどが対象です。

ロータススパ・15階 前方部

## ライカカメラ

最も有名なカメラがプリンセス・クルーズでもご購入いただけるようになりました。  
ライカカメラでこのクルーズの写真撮影してみませんか?  
詳細はライカカメラ販売店の専属カメラマンにお聞きください。

フォト&ビデオギャラリー・7階 後方部

## 泉の湯



本日、女性はアロマ香るミストサウナでリラックスを、男性は体をほぐす打たせ湯で泉の湯をご堪能いただけます。(入場料: 90分 \$15)

ご予約は、泉の湯(15階 後方部)までお越しいただくか、内線15700までご連絡ください。

## インターネット・センター

家族や友達に

お気に入りのデジタル写真を送りたい!

メールに写真を添付、またはブログやフェイスブックなどにアップロードしませんか?  
デジタル・コミュニケーション・マネージャーがお手伝いいたします。


アトリウム 5階 中央部

## フューチャークルーズのご案内

次のクルーズがお決まりでなくても申込みます。  
次回のクルーズで最高\$300のオンボード・クレジット特典が付きます。  
フューチャークルーズ・デスクにお立ち寄りください。詳細をご案内いたします。  
フューチャークルーズ・デスク 5階 中央部



# HOW WILL YOU ENJOY YOUR DAY?

- 6:00pm- **社交ダンス&ラテンダンスデート**  
レコードの曲に合わせて、社交ダンスをお楽しみください。  
クラブ・フュージョン7階 後方部
- 6:00pm- **カジュアル、楽しい写真撮影!** - クルーズの思い出に浴衣での記念写真はいかがでしょうか?アトリウム7階
- 6:15pm  **コンサート映像:ロブ・トーマス ライブ・アット・レッドロックス**  
(1時間 26分) リド 14階 中央部
- 6:30pm **SHOWTIME:** **スポットライト・ショータイム**  
出演:歌手 クロード・エリック  
プリンセスシアター 6 & 7階 前方部
- 6:30pm **アトリウムにて** **アイルランド出身のギター&ボーカリスト、ジョン・リリスがあなたのお気に入りの曲を歌います。**アトリウム 5階
- 7:15pm **ハワイアン・ミュージック&カクテル** - マカニ・Eによるハワイアン・ミュージックの演奏。ホイールハウス・バー 7階 前方部
- 7:15pm **アトリウムにて** **クラシック&コンテンポラリー・メロディー**  
アンジェリック・デュオによる演奏。  
アトリウム 5階
- 7:45pm **曲当てクイズ:70、80年代音楽(洋楽)**  
クルーズ・スタッフと。  
エクスプローラーズ・ラウンジ 7階 中央部
- 8:00pm **ミュージック・ビデオアワー**  
クラブ・フュージョン7階 後方部
- 8:00pm **ライブ・ミュージック** - アイルランド出身のギター&ボーカリスト、ジョン・リリスによる演奏。クルーナーズ 7階 中央部
- 8:15pm **ピアノ&カクテル** - ピアノスト、セバスチャン・ジメネスによる演奏。ホイールハウス・バー 7階 前方部
- 8:15pm **アトリウムにて** **ミニ・スポットライト・ショータイム**  
出演:社交ダンスチャンピオン、アレックス&マгдаレーナ。アトリウム 5階


プリンセス  
おすすめ

- 8:30pm **SHOWTIME:** **スポットライト・ショータイム**  
出演:歌手 クロード・エリック  
プリンセスシアター 6 & 7階 前方部
- 8:30pm **Yes/No ゲームショー** - クルーズ・スタッフに勝てますか?  
3分間Yes/Noを言わずに我慢出来れば賞品が貰えます!  
エクスプローラーズ・ラウンジ 7階 中央部
- 8:30pm **DJエルトン:ザ・ラブボート・ディスコ デッキパーティーに先駆けて楽しみましょう!** ネプチューンズリーフ&プール14階 中央部
- 8:45pm **アトリウムにて** **ハワイアン・メロディー**  
マカニ・Eによる演奏。アトリウム 5階
- 8:45pm **マイケル・ジャクソンアワー**  
クラブ・フュージョン7階 後方部
- 9:00pm- **同じお飲み物を2杯同時にご注文頂くと、片方のお飲み物が1ドルで購入でき、くじ引き券をお渡します。**抽選会はクルーズの後半に開催。ホイールハウス・バー 7階 前方部
- 9:00pm- **今夜はダンスを** - タッチ・オブ・クラスによる演奏。  
深夜 ホイールハウス・バー 7階 前方部
- 9:30pm **ザ・ラブボート・ディスコ デッキパーティー**  
ダイヤモンド・プリンセスキャストとクルーズ・スタッフと一緒に楽しみましょう。パーティーバンド・アトミックとダイヤモンド・プリンセスオーケストラによる演奏。ホスト:クルーズディレクター、デュークとジャパニーズ・エンターテイメント・ディレクター、ミキコ。(天候により変更の場合あり)  
ネプチューンズリーフ&プール14階 中央部
- 9:30pm **映画:スポットライト 世紀のスcoop(日本語字幕)**  
出演:レイチェル・マクアダムス、マーク・ラファロ、リーブ・スクレイパー  
(制限R・2時間 9分) プリンセスシアター 6 & 7階 前方部
- 9:30pm- **ピアノ&ボーカル エンターテイナー** - カオリによる演奏。  
深夜 クルーナーズ 7階 中央部
- 11:00pm- **DJハリッシュ:オールナイト・ディスコフィーバー**  
深夜 スカイウォーカーズ・ナイトクラブ18階 後方部



ダイヤモンド・プリンセスキャストとクルーズ・スタッフと一緒に楽しみましょう。パーティーバンド・アトミックとダイヤモンド・プリンセスオーケストラによる演奏。  
ホスト:クルーズディレクター、デュークとジャパニーズ・エンターテイメント・ディレクター、ミキコ

9:30pm  
ネプチューンズリーフ&プール 14階 前方部



**スターリングステーキハウス**

プレミアム・ビーフとステーキハウス  
特選メニューをお楽しみください。  
\$29のカバーチャージを申し受けます。

5:30pm - 9:30pm 14階 後方部

**海寿司**

新鮮なネタの寿司、刺身、その他の日本料理、日本酒をお楽しみください。  
有料アラカルトメニュー

5:30pm-9:30pm  
7階 中央部



**PRINCESS CRUISES PRESENTS**

**スポットライト・ショータイム**  
出演:歌手 **クロード・エリック**  
伴奏:エリックと  
ダイヤモンド・プリンセス・オーケストラ  
全く新しいショーで再登場!

6:30pm (セカンドシーティング前のショー) &  
8:30pm  
プリンセスシアター 6 & 7階 前方部





**アートギャラリー - 5階 前方部**

9:00am-11:00pm

**免税店 - 6 & 7階 中央部**

出港:11:00pm

**キャプテンサークルズメンバーシップデスク - 5階 中央部**

5:00pm-7:00pm

**カジノ - 6階 前方部**

賭博・カジノの法規規定により、本日は営業休止となります。

**フューチャークルーズデスク - 5階 中央部**

8:00am-正午 & 4:00pm-8:00pm

**インターネットセンター - 5階 中央部 (24時間ご利用可能)**

マネージャー受付時間:8:00am-10:00am、4:00pm-6:00pm & 7:00pm-10:00pm

**泉の湯 - 15階 後方部 (内線 15700)**

6:00am-正午 (午前の最終予約時間 10:30am) & 1:00pm-11:00pm  
(午後の最終予約時間 9:30pm) • 12:15pm-1:00pm 泉の湯見学ツアー

**図書室 - 5階 中央部**

24時間 - この図書館では、ご自由に本をお借り頂けます。他のお客様の為に本をご返却くださいますよう、よろしくお願ひ申し上げます。

**ジム & フィットネスセンター - 15階 前方部 (内線 15209)**

7:00am-10:00pm

**ロータススパ & サロン - 15階 前方部 (内線 15209)**

8:00am-10:00pm

**医務室 - 4階 中央部**

8:00am-10:00am & 4:30pm-6:30pm

緊急時の連絡は内線 911

**フォト & ビデオギャラリー - 7階 後方部**

5:00pm-11:00pm

**ティーン/キッズ・センター - 15階 後方部**

営業時間の詳細はユース&ティーンパターをご確認ください。

**ダイニングガイド** - 詳細 & ご予約は、8:00am~5:00pmに3463へお電話ください。

	場所	時間 (ファーストかセカンドかはクルーズカードに記載されております。)
サボイ・ダイニングルーム	5階 中央部	1st シーティング 5:30pm; 2nd シーティング 7:45pm
ビバルディ・ダイニングルーム	5階 中央部	1st シーティング 5:30pm; 2nd シーティング 7:45pm
サンタフェ / パシフィックムーン	6階 中央部	1st シーティング 5:30pm; 2nd シーティング 7:45pm
インターナショナルダイニングルーム	6階 後方部 (後方部の階段とエレベーターからのみお入り頂けます)	7:00am-9:00am (朝食) 3:30pm-4:30pm (アフタヌーンティー) 1st シーティング 5:30pm; 2nd シーティング 7:45pm
サバティニ*	7階 中央部	5:30pm-9:30pm
海寿司*	7階 中央部	5:30pm-9:30pm
トライデントグリル	14階 前方部	11:00am-10:00pm
ピッツェリア	14階 前方部	11:00am-10:00pm
スワールズアイスクリーム・バー	14階 中央部	11:00am-10:00pm
スターリング・ステーキハウス*	14階 後方部	5:30pm-9:30pm
ホライゾンコート	14階 後方部	5:00am-6:00am (簡単な朝食) 6:00am-11:30am (朝食) 11:30am-3:30pm (昼食) 3:30pm-5:30pm (軽食) 5:30pm-11:00pm (夕食:テーマ:アジア料理)

**船の安全に関するご案内**

認可のない人物の乗船を避けるため、寄港地上陸の際はクルーズ・カードを携帯してください。乗下船口ではお出かけの際、またお戻りの際にクルーズ・カードの提示が求められます。知らない人からの荷物を預ったり、またはそれを船に運び入れたりしないでください。検査場では皆様の手荷物検査を行います。お客様のお荷物やバックを開けていただく場合がございますので、ご協力をお願い致します。

**節水と節電**

環境に対する関心が高まる中、乗客の皆様には客室での不要な水の流し出し、バルコニーの窓や客室のドアの空け直しはお控えいただくなど節水と節電のご協力をお願いいたします。プリンセス・クルーズの環境保護対策にご理解と賛同をお願いするとともに、皆様のご協力に感謝いたします。

**トイレのシステムに関して**

本船のような最新の豪華客船には真空ポンプ原理を使用したEVACトイレシステムが装備されています。このシステムは大変確実性に優れたものですが通常使用されているパイプより細く、異物や大量のトイレペーパーに対し敏感に反応します。詰まりやそれに伴う不具合を避ける為、異物はゴミ箱とご用意している紙袋に入れてください。

**バー、クラブ & ラウンジ**

本日のカクテル: トウキョウ・アイスティー

	場所	時間
ロビー	5階 中央部	6:00am - 12:00am
チャーチルズ・バー (ウイスキー・バー)	6階 前方部	4:00pm - 深夜
ホイールハウス・バー	7階 前方部	3:00pm - 深夜
クルーナーズ	7階 中央部	10:00am - 深夜
エクスプローラーズ・ラウンジ	7階 中央部	エンターテインメントの予定に準じる
トレードウィンズ・バー	15階 前方部	9:00am - 深夜 (天候による変更あり)
カリブソ・バー	14階 中央部	5:30am - 11:30pm
スカイウォーカーズナイトクラブ	18階 後方部	9:00pm - 深夜

お食事時間は変更になる場合がございます。\* 追加料金になります。20歳未満のお客様へのアルコール飲料の販売は行っておりません。場合により写真付き身分証明書の提示が求められます。すべてのバー、ワインのお会計に15%のサービスチャージが自動的に加算されます。

**シヨアエクスカーション: ツアーオフィス時間: 4:00pm - 6:00pm 5階 中央部**

**オプションルツアーの集合に関するご案内:** 本日のツアーチケットに記載された集合時間と集合場所を必ずご確認ください。ツアー係員は本日前8時30分から10時30分まではホイールハウス・バーに、ツアーバスを送り出す間は港に待機しております。

**小樽上陸に関するご案内:** ダイヤモンドプリンセスは、小樽の勝内埠頭に接岸いたします。接岸埠頭より大きなショッピングモールのウイングベイ小樽と、小樽築港駅は短い徒歩圏内にごございます。小樽から札幌までは車で50分、電車で25~40分ほどかかります。